

# Cât mai multe bunuri de larg consum!



In curtea fabricii „Tehnometal” din Timișoara creștea, zi de zi, maldărele de deșeurii.

Conducerea întreprinderii, sprijinită de organizația de partid, a înființat un atelier anexă, conform Hotărârii Consiliului de Miniștri cu privire la valorificarea deșeurilor, și a început să fabrice produse de larg consum, printre care: țigări, fâșe, vâtrale, saibe de diferite mărimi și altele. În luna August, atelierul anexă, care avea planificat să realizeze din deșeurii cantitatea de 1200 kg. produse de larg consum, a reușit datorită preocupării muncitorilor de a folosi cât mai chibzuit deșeurile, să confecționeze și să dea pe piață cu 800 kg. produse mai mult.

Realizarea acestora a muncitorilor, tehnicienilor și conducerii fabricii „Tehnometal” arată cât de mare importanță are pentru dezvoltarea economiei noastre naționale și pentru ridicarea nivelului de viață al celor ce muncesc înființarea atelierelor-anexe pe lângă întreprinderile industriale.

Datorită valorificării deșeurilor, întreprinderea are posibilitatea să realizeze un beneficiu în plus, care să scadă prețul de cost al produselor, să contribuie la sporirea volumului de acumulare socialistă necesare investițiilor și, în același timp, să îmbunătățească condițiile de muncă și de trai ale muncitorilor. Dar ceea ce este mai important, este faptul că pe această cale întreprinderea pune pe piață noi produse de larg consum, atât de necesare fiecărei gospodării.

Problema sporirii neîncrețate a volumului de măruri de larg consum, care să îndeplinească tot mai mult nevoile de viață ale celor ce muncesc, preocupă în cel mai înalt grad Partidul și Guvernul nostru.

Încă din luna Iunie, Consiliul de Miniștri a dat o Hotărâre cu privire la înființarea unor secții pentru prelucrarea rămășițelor de producție, pe lângă întreprinderile industriale ale Statului. În afară de produsele prevăzute în Plan pentru secțiile de bază ale întreprinderii, atelierelor-anexe trebuie să producă din deșeurii bunuri de larg consum.

Acolo unde organizațiile de partid s-au preocupat de această problemă și au vegheat ca administrația să pună în aplicare Hotărârile Guvernului, asemenea ateliere au luat ființă și au înregistrat succes.

În trimestrul III al acestui an, muncitorii, tehnicienii și conducerile întreprinderilor „Rapid” - Aiud, „Ideal” - Medias, „Metalurgica” - Buzău, „Elastica” și „Virola” - Sibiu și altele, au valorificat deșeurii în valoare de peste 7 milioane lei. Aceste întreprinderi nu numai că și-au asigurat un nou și însemnat venit, dar au pus în vânzare pe piață numeroase produse, printre care sine de paturii, balamale, blăncuiri, saibe de diferite mărimi și numeroase obiecte casnice. În secțiile anexe ale fabricilor „Record” - Medias și „Talpa” - Buceurești se confecționează din deșeurii de piele, sandale și ghete pentru copii, papuci țărănești, genți de bicicletă, portofele, bice, curele de ceas, port-tigarete și altele.

Nu în toate întreprinderile însă, se manifestă grija pentru valorificarea deșeurilor. În unele fabrici, există condiții de a se crea ateliere-anexe, această sarcină a fost nesocotită. Cum altfel ar putea fi considerate situațiile dela fabricile „Viitorul” și „Romargin” din Buceurești, sau cele dela „Balanta” - Sibiu și „Metalurgica” - Pitești, de pildă, care până în prezent, deși au întocmit planuri pentru înființarea unor ateliere-anexe, n-au pornit la înființarea lor? Sau aceea dela întreprinderea „Tăbăcăria Națională” din Buceurești, unde nu se valorifică însem-

nate cantități de deșeurii? Conducerea acestor întreprinderi n-au înțeles că disciplina de stat este obligatorie pentru ele și în ce privește înființarea atelierelor-anexe. Ele n-au înțeles că punând în practică Hotărârile Guvernului, vor putea lupta cu și mai mult succes pentru îndeplinirea sarcinilor de Plan, vor putea să reducă prețul de cost al produselor, să aducă o contribuție însemnată la mărirea fondului de acumulare socialista. Și n-au înțeles, mai ales, că fabricând bunuri de larg consum, ajută în mod practic la întărirea bazei economice a alianței dintre clasa muncitoare și țărâna muncitoare, la intensificarea schimbului dintre oraș și sat.

Să nu uităm că pe măsură ce vom putea asigura că din ce în ce mai multe produse industriale, mai bune și mai eficiente, să ia drumul satelor noastre, cu atât vom putea înlesni o mîi bună aprovizionare a oamenilor muncii dela orașe. Trebuie să ne fie clar că pentru fiecare articol industrial în plus, trimis cooperativelor sătești, vom obține mai multe ouă, mai multe brânză, lapte, cartofi, zarzavaturi și alte produse agricole, necesare hranei populației muncitoare dela orașe.

Cum se arată în Manifestul Frontului Democrației Populare, ca urmare a dezvoltării industriei și a creșterii producției de măruri de larg consum, au fost desăvuite anul trecut, numai prin cooperativele sătești, măruri de 40 miliarde lei. În acest an, vor fi distribuite țărânișii muncitoare bunuri industriale de consum în valoare de aproape 60 miliarde lei.

Zi de zi cresc însă tot mai mult cerințele de măruri, ca urmare a creșterii nivelului de trai al celor ce muncesc. Aceasta este legea de bază a dezvoltării societății socialiste.

Împiedicând acțiunea pentru punerea în valoare a rămășițelor de producție cu lupta împotriva oricărei forme de risipă, întregul colectiv al fabricii, dela director până la ultimul muncitor, trebuie să se preocupe de folosirea cu pricepere și socoteală a materialelor, de reducerea permanentă a cantităților de deșeurii. Cazuri ca acela dela Filatura Dacia, de pildă, unde se aruncă zilnic de deșeurii circa 60-70 kg. bumbac cur, care, prelucrat, ar putea da țesături pentru 160 cămăși, trebuie lichidate cu toată hotărârea.

Materialele prime, deșeurile, sunt bunuri ale întregului popor și nimeni nu are dreptul să le risipească.

Să avem mereu în față exemplul măreiți al muncitorilor și tehnicienilor sovietici, care pe lângă giganticele mașini și unelte pe care le fabrică — expresie a celei mai înaintate tehnici din lume — duc bătaia pentru valorificarea deșeurilor, pentru confecționarea celor mai variate obiecte de larg consum. Anual, întreprinderile din Moscova reușesc să producă, din resturile de producție, măruri de larg consum în valoare de sute de milioane de ruble.

Organizațiile de partid au datoria să vegheze ca administrațiile întreprinderilor să facă, fără nici o întârziere, astfel de ateliere-anexe; de asemenea, trebuie să îndrume sindicatele pentru ca, în trecerea socialistă, și muncitorii din secțiile de prelucrare a deșeurilor să și propună ca obiectiv de seamă îmbunătățirea necentenită a calității produselor.

Ministerele de resort și Direcțiile Generale trebuie să ia măsuri imediate pentru ca Hotărârile Consiliului de Miniștri să fie dusă la îndeplinire și în același timp să vegheze ca asortimentul de bunuri de larg consum să fie mărit necontenit.

Să dăm un puternic avânt luptei pentru sporirea volumului de bunuri de larg consum! Să umplem cooperativelor sătești și magazinelor orașelor cu mărurile necesare gospodăriei fiecărui om al muncii!

## Delegația de țărani muncitori care a vizitat Uniunea Sovietică s'a întors în țară



Tert s'a întors în Capitală delegația de țărani muncitori care a vizitat Uniunea Sovietică. În clișeu: Totu Vasile Vaida, membru suplent al Birourii Politice al C.C. al P.M.R., ministrul Agriculturii, rostește cuvântul de bun sosii. (Citiți reportajul în pag. 3)



\* SERIA III ANUL XIX Nr. 1870 4 PAGINI 4 LEI Luni 23 Octombrie 1950

# Conferința dela Praga a miniștrilor afacerilor externe ai celor opt state

PRAGA, 21 (Agerpres). Tass transmite: Din inițiativa guvernului Uniunii Republicilor Socialiste Sovietice, la 20 Octombrie s'a deschis la Praga conferința miniștrilor afacerilor externe ai U.R.S.S., R. P. Albania, R. P. Bulgaria, R. Cehoslovace, R. Polone, R. P. Române, R. P. Ungare și R. D. Germane. La conferință iau parte: V. M. Molotov, vicepreședinte al Consiliului de miniștri al U.R.S.S., V. Natanaili, trimis extraordinar și ministru plenipotențiar al R. P. Albania la Moscova, dr. M. Neicev, ministrul afacerilor externe al R. P. Bulgaria, Z. Fierlinger, vicepreședinte al Consiliului de miniștri al R. Cehoslovace, Z. Modzelewski, ministrul afacerilor externe al R. Polone, A. Pauker, ministrul afacerilor externe al R. P. Române, G. Kallai,

ministrul afacerilor externe al R. P. Ungare și G. Dertinger, ministrul afacerilor externe al R. D. Germane.

Conferința va discuta chestiunile ivite în legătură cu hotărârile conferinței dela New York a celor trei puteri — Statele Unite, Marea Britanie și Franța — din 19 Septembrie cu privire la remilitarizarea Germaniei Occidentale.

Conferința a fost deschisă de vicepreședintele Consiliului de miniștri al R. Cehoslovace, Z. Fierlinger. Miniștrii afacerilor externe care iau parte la conferință au exprimat guvernului R. Cehoslovace mulțumiri pentru ospitalitatea acordată.

Vicepreședintele Consiliului de miniștri al R. Cehoslovace, Z. Fierlinger a fost ales președinte al primei ședințe.

# Declarația miniștrilor afacerilor externe ai U. R. S. S., R. P. Albania, R. P. Bulgaria, R. Cehoslovace, R. Polone, R. P. Române, R. P. Ungare și R. D. Germane în legătură cu hotărârile conferinței dela New-York a celor trei puteri cu privire la remilitarizarea Germaniei Occidentale

La 19 Septembrie a. c. a fost dat publicității comunicatul referitor la conferința secretă care a avut loc la New York, a miniștrilor afacerilor externe ai Statelor Unite ale Americii, Marii Britanii și Franței, în cadrul căreia au fost luate o serie de noi hotărâri separate în chestiunea Germaniei.

În comunicat se arată că guvernele Statelor Unite, Marii Britanii și Franței intenționează să pună chestiunea încetării stării de război cu Germania și se confirmă totodată menținerea în vigoare a „statutului de ocupație” impus Germaniei Occidentale.

În comunicat se spune, în continuare, că se va proceda la revizuirea hotărârilor anterioare cu privire la ramurile interzise ale industriei germane, nefăcându-se nici un fel de mențiuni în legătură cu inadmisibilitatea refacerii industriei de război germane.

Din comunicat reiese, în același timp, că principala chestiune examinată de conferința celor trei miniștri a fost chestiunea reconstituirii armatei germane, chestiunea remilitarizării Germaniei Occidentale.

Chiar din simpla enumerare a acestor puncte principale ale comunicatului reiese că hotărârile separate luate la New York de guvernele Statelor Unite ale Americii, Marii Britanii și Franței în chestiunea germană, constituie o nouă și grosolană încălcare a obligațiilor pe care aceste guverne și le-au asumat prin acordul dela Potsdam, conținând implicit împotriva păcii în Europa și sunt în contradicție cu interesele tuturor popoarelor iubitoare de pace, implicit cu interesele naționale ale poporului german.

1) Declarația guvernelor Statelor Unite, Marii Britanii și Franței în legătură cu intenția lor de a pune chestiunea „încetării stării de război cu Germania” este cu totul ipocrită și nu are nimic comun cu necesitatea de mult coaptă, de a duce la capăt reglementarea păcii pentru Germania, fără de care a devenit imposibilă și restabilirea unității statului german. Vorbind despre încetarea stării de război cu Germania, comunicatul subliniază că aceasta „nu va atinge drepturile și statutul celor trei puteri în Germania”, care și-au rezervat, conform statutului de ocupație, puterea nelimitată în Germania Occidentală. Astfel cele trei guverne afirmă din nou inviolabilitatea „statutului de ocupație” a cărui valabilitate ele doresc s'o prelungească pe timp nelimitat, pentru a prelungi cât se poate mai mult dominația lor în Germania Occidentală.

Mai mult decât atât, comunicatul menționează că cele trei puteri de ocupație „vor spori și întări trupele lor în Germania”. Din știrile publicate, este cunoscut că în legătură cu aceasta, cheltuielile de ocupație ale Germaniei Occidentale sunt aproape dublate, ceea ce mărește considerabil povara impozitelor. Nu este necesar să se dovedească că hotărârile celor trei guverne cu privire la o nouă sporire a trupelor de ocupație în Germania Occidentală nu este provocată de nimic altceva decât de tendințele agresive mereu crescânde ale acestor puteri în Europa.

Acum este limpede că frazele făcătoare cu privire la așa numita „încetare” a stării de război cu Germania, nu sunt decât un paravan pentru camuflarea politicii puterilor care sunt în fruntea blocului agresiv al Atlanticului de Nord. Aceste puteri se străduiesc să și delege mâinile pentru folosirea Germaniei Occidentale și a resurselor ei de oameni și materiale, în interesele lor imperialiste, pentru realizarea planurilor lor strategice, în spatele cărora se ascund tendințele curcilor conducătoare ale Statelor Unite de a instaura dominația mondială.

Sub pretextul încetării stării de război cu Germania, ele se străduiesc să creeze condițiile pentru includerea în fașă a Germaniei Occidentale în gruparea agresivă a așa numitului bloc al Atlanticului de Nord și să transforme definitiv Germania Occidentală într-o unealtă a planurilor lor agresive, strategice-militare în Europa.

Este deosebit de evident că chestiunea încetării stării de război cu Germania a fost invocată pentru a țărăgăna cât mai mult posibil încheierea tratatului de pace cu Germania și a amâna implicit și unificarea Germaniei. Nu este întâmplător că în lungul comunicatului dela New York nu se vorbește nici despre un tratat de pace pentru Germania nici despre pregătirea unui asemenea tratat. Totuși, încă acum cinci ani, guvernele Statelor Unite, Marii Britanii și Franței și-au asumat, conform hotărârilor dela Potsdam, o obligație în legătură cu pregătirea tratatului de pace cu Germania, obligație dela care aceste guverne se eschivează în prezent sub diferite pretexte. Aceasta arată că de mult s'a depărtat politica Statelor Unite, Marii Britanii și Franței de acordul dela Potsdam al celor patru puteri. Aceasta arată de asemenea că actuala politică a Statelor Unite, Marii Britanii și Franței, încălcând grosolan acordul dela Potsdam, se află în directă contradicție cu interesele tuturor popoarelor iubitoare de pace din Europa.

2) În comunicat se spune că „miniștrii afacerilor externe s'au înțeles deosebit de bine asupra faptului că revizuirea acordului referitor la ramurile interzise ale industriei sau la ramurile industriei față de care au fost introduse restricții, urmează să fie întreprinsă în lumina relațiilor mutuale care se stabilesc cu Republica federală”, adică cu Germania Occidentală. Totodată nu se spune nici un cuvânt despre interzicerea

refacerii industriei de război, așa cum prevăd acordurile dela Yalta și Potsdam, precum și acordurile ulterioare dintre Statele Unite, Marea Britanie, Franța și U.R.S.S. Mai mult decât atât, în comunicat se spune că se permite producția de oțel în scopuri militare, peste limitele stabilite.

În felul acesta, în comunicatul celor trei miniștri se anulează de fapt interzicerea industriei de război germane, în legătură cu care există hotărâri categorice, adoptate în unanimitate de cele patru puteri. Adevăratul înțeles al comunicatului dela New York constă în aceea că acum industria grea a Ruhrului este în mod fășș adaptată la îndeplinirea obiectivelor strategice-militare ale puterilor occidentale. Prin comunicatul lor dela New York, cele trei puteri deschid larg porțile pentru refacerea potențialului industriei de război a Germaniei Occidentale, care la timpul său a servit drept principal sprijin al imperialismului german și al agresiunii hitleriste. Toate acestea dovedesc că de brută și fără jenă călcă în picioare guvernele Statelor Unite, Marii Britanii și Franței hotărârile comune ale celor patru puteri, adoptate cu participarea Uniunii Sovietice și având drept scop interzicerea industriei de război germane, împiedicarea renasterii militarismului german, hotărâri care au fost îndeplinite cu uriașă satisfacție de popoarele iubitoare de pace din Europa și din întreaga lume.

Acelorași scopuri de refacere a potențialului industriei de război a Germaniei Occidentale și de adaptare a economiei Germaniei Occidentale la planurile blocului militar anglo-american, le servesc încercările de a crea uniuni supranazionale ale industriei carbonifere și metalurgice din Germania Occidentală și Franța, cu participarea unor alte state europene. Aceste încercări ale monopolurilor capitaliste din Germania Occidentală și Franța, care se traduc în fapt sub dictatul guvernului Statelor Unite și care se sprijină pe grupările cele mai reacționare din Germania Occidentală, cuprind în ele grava primejdie a renasterii forțelor agresive germane și întâmpină, firește, împotriva hotărârii a cercurilor democratice din Franța, Germania Occidentală și alte țări europene.

O asemenea politică a Statelor Unite, Marii Britanii și Franței este în vădită contradicție cu principiile de bază ale acordului dela Potsdam, al cărui scop este restabilirea Germaniei ca stat democrat, iubitor de pace, care să se sprijine pe renășterea și dezvoltarea continuă a industriei de pace germane, a agriculturii și a altor ramuri ale economiei germane. Aceasta urmărește să îndrepte dezvoltarea economică germane pe calea pregătirii unui nou război în Europa, în loc să deschidă

- In numărul de azi:
- LUPTA EROICĂ A POPORULUI COREEAN PENTRU LIBERTATEA ȘI INDEPENDENȚA SA. (Din „Pentru pace trinitică, pentru democrație populară”) (Pag. 2-c)
  - GOSPODĂRIA COLECTIVĂ DIN COMUNA PADINA. REGIUNEA BUZĂU SE PREGĂTEȘTE PENTRU ÎMPĂRTIREA VENITURILOR. (Pag. 4-c)
  - INCHEIEREA DESBATERILOR ÎN PROCESUL GRUPULUI DE SPIONI ȘI TRĂDĂTORI AFLAȚI ÎN SLUJBA LEGAȚIEI FRANȚEI. (Pag. 4-c)
  - ALEGERI PENTRU SFATURILE POPULARE ÎN REPUBLICA POPULARĂ UNGARĂ. (Pag. 4-c)

## Luna Prieteniei Româno-Sovietice

In cadrul Săptămânii „Cartea Sovietică în lupta pentru pacea lumii”, a avut loc

## Inaugurarea festivă a „Bazarului Cărții”

La Ateneul R.P.R. a avut loc Sămbătă dimineață deschiderea festivă a „Bazarului Cărții”, manifestare cu care a început săptămâna „Cartea Sovietică în lupta pentru pacea lumii”.

Au participat acad. Mihail Sadoveanu, prof. univ. Leonte Răutu, acad. A. Toma, acad. prof. N. Hortolomei, acad. prof. Gh. Călinescu, acad. prof. Mihail Roller, Mihail Beniuc, Traian Selmaru, M. Breslău, dr. Iosif Bogdan, Radu Mănescu, M. Breazu, Natalia Scurtu, Sanda Ranzhel, Armand Popper și alții.

Au fost de față: A. A. Golcencov, prim secretar al Ambasadei Sovietice și scriitorul Konstantin Fedin, membru al delegației sovietice care participă la manifestările din cadrul Lunii Prieteniei Româno-Sovietice.

Rostind cuvântul de deschidere, acad. prof. Gh. Călinescu a arătat că în lupta pentru pace și progres social, cartea sovietică ocupă un loc de frunte.

Cartea sovietică, ca și întreaga cultură sovietică, promovează dragostea de om și înfrățirea între popoare.

Dela scriitorii sovietici, oamenii muncii din țara noastră învață că santierul construirii socialismului, uzinele și ogarele noastre sunt poziții invincibile ale luptei pentru pace.

## Inaugurarea Institutului de Neurologie „I. P. Pavlov”

Luni 23 Octombrie, ora 17, în cadrul Lunii Prieteniei Româno-Sovietice, va avea loc inaugurarea Institutului de neurologie „I. P. Pavlov” al Academiei R. P. R.

## Conferința academicianului K. M. Bâkov

Sămbătă seara academicianul K. M. Bâkov, membru activ al Academiei de Științe și al Academiei de Științe Medicale din U.R.S.S., profesor de fiziologie la Academia Kirov, conducătorul delegației oamenilor de știință și cultură sovietici care participă la manifestările din cadrul Lunii Prieteniei Româno-Sovietice, a conferențiat în aula Facultății de Științe Juridice, în fața unei foarte numeroase asistențe formate din oameni ai științei și culturii, despre: „Rezultatele sesiunii unite a Academiei de Științe și a Academiei de Științe Medicale din U.R.S.S., subliniind că această sesiune a contribuit la o înțelegere multilaterală a ideilor lui I. P. Pavlov.”

Au fost de față acad. prof. dr. C. I. Parhon, acad. prof. Traian Săvulescu, prof. univ. Leonte Răutu, acad. dr. V. Mărza, acad. prof. ing. N. Prohiri, N. Popescu-Doreanu, acad. dr. St. S. Nicolau, acad. prof. dr. D. Danielopolu, acad. prof. N. Gh. Lupu, Mihail Roller, acad. prof. Andrei Rădulescu, acad. prof. A. Kreindler, prof. S. Stoilov, acad. prof. dr. N. Hortolomei, acad. prof. dr. Iosif Mitrăști, acad. prof. Ionuț Iordan, prof. M. Rău, acad. prof. Eugen Macovychi și alții.

Deosebit de interesant a fost sesiunea de față a acad. prof. I. E. Glușcenko și istoricul V. E. Evgrafov, membri ai delegației oamenilor de știință și cultură sovietici. Cuvântul de deschidere a fost rostit de acad. prof. dr. C. I. Parhon, care în numele Academiei Republicii Populare Române și al Comitetului Național pentru Organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice a adus un călduros salut

delegației oamenilor de știință sovietici. A luat apoi cuvântul academicianul K. M. Bâkov, primit la tribună cu vii aplauze. Primele sale cuvinte, rostite în limba română: „Dragi tovarășii, permiteți-mi să mulțumesc pentru primirea călduroasă făcută delegației Uniunii Sovietice”, au stârnit un val puternic de entuziasm. Asistența a manifestat călduros pentru prietenia româno-sovietică.

Desvotându-și conferința, academicianul K. M. Bâkov a arătat importanța sesiunii unite a Academiei de Științe și a Academiei de Științe Medicale din U.R.S.S., subliniind că această sesiune a contribuit la o înțelegere multilaterală a ideilor lui I. P. Pavlov.

Examinând rezultatele sesiunii, K. M. Bâkov a expus amănunțit experiențele și realizările obținute în marile Institute de Cercetări din U.R.S.S., criticând atitudinea reacționară a pseudo-științei capitaliste, care calomniază și caută să falsifice teoriile lui Pavlov înădând astfel știința în loc.

„Savanții din Uniunea Sovietică—stegari ai științei avansate — a spus în încheiere academicianul Bâkov, vor sprijini totdeauna știința progresistă din România democratică, fiind conștienți îndrumați de marele conducător al popoarelor, genialul învățător și prieten al oamenilor de știință „marele Stalin”.

Conferința acad. K. M. Bâkov a fost îndelung aplaudată. (Agerpres).

## Conferința profesorului I. E. Glușcenko

Sămbătă după amiază la orele 4, acad. prof. I. E. Glușcenko, laureat al Premiului Stalin, membru al delegației oamenilor de știință și cultură sovietici sosiți în țară cu prilejul Lunii Prieteniei Româno-Sovietice, a conferențiat în sala Institutului de Cercetări Agronomice despre: „Importanța hibridizării vegetative pentru cunoașterea eredității și a variabilității ei”.

Au fost de față: acad. prof. dr. C. I. Parhon, acad. prof. Traian Săvulescu, Vasile Vaida, acad. dr. V. Mărza, acad. St. S. Nicolau, acad. Mihail Roller, acad. prof. G. Macovei, prof. C. C. Georgescu, acad. prof. S. Oeriu, membrii corespondenți ai Academiei R.P.R., prof. A. Romanovici, prof. M. Manoliu, acad. prof. E. Sălăjeanu, acad. prof. Alice Săvulescu și numeroși alți oameni de știință, profesori, medici, etc.

Cuvântul introductiv a fost rostit de acad. prof. Traian Săvulescu, președintele Academiei R.P.R., care a subliniat uriașul rol pe care cercurile înaintate științe sovietice îl au în dezvoltarea științei Republicii noastre Populare, în lupta întregului nostru popor muncitor pentru construirea socialismului, pentru pace.

Desvotându-și conferința, acad. prof. I. E. Glușcenko a arătat că problema fundamentală a științei biologice sovietice este desăvârșirea cunoașterii legilor de dezvoltare a organismelor vegetale și animale, și dirijarea dezvoltării lor în slujba omului.

Combătând concepțiile științei biologice burgheze, care culminează în soluții monstruoase neomalthusiene pentru „rezolvarea” contradicțiilor care macină societatea capitalistă, I. E. Glușcenko a arătat că aceste concepții reprezintă falimentul ideologic al capitalismului.

Conferința a fost urmărită cu deosebit interes și viu aplaudată. (Agerpres).



Luna Prieteniei Româno-Sovietice

Am văzut cu ochii noștri belsugul și fericirea

Delegația de țărani muncitori din R. P. R. care a vizitat Uniunea Sovietică s'a întors în țară

Vineri seara s'a înnoptat în Capitală delegația țărănilor muncitori din R.P.R., care a vizitat Uniunea Sovietică.

În întâmpinarea lor, se aflau pe peronul gării Băneasa o mare mulțime de oameni ai muncii din fabricile și întreprinderile din Capitală, delegații de membri ai gospodăriilor agricole colective, reprezentanți ai organizațiilor de masă, etc.

Erau de față tovarășii: Al. Moșhioros, Vasile Vaida, Leonida Răutu, D. Petrescu, Gh. Stoica, N. Goldberger, N. Niculescu, Pavel Chiriac, Petre Lupu, Pavel Ștefan, Traian Teodorescu și alții.

Din partea Ambasadei Sovietice erau de față B. A. Savinov, prim secretar de Ambasadă și M. A. Filatov, secretar de Ambasadă.

La sosirea trenului, numeroși oameni ai muncii prezenți au izbucnit în vii aclamații și urale. Glasurile lor s'au unit cu acelea ale țărănilor muncitori sosiți, în nesfârșite ovale, care exprimau recunoștința și devotamentul adănc al poporului nostru muncitor pentru marea Uniune Sovietică și pentru genialul învățător al oamenilor muncii de pretutindeni, tovarășul Stalin.

Muncitorii și țărani muncitori au schimbat calde strângeri de mână, primirea transformându-se într-o viguroasă manifestare a aliaților dintre clasa muncitoare și țărăniștii muncitori.

Tovarășul Vasile Vaida, membru supleant al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., ministrul Agriculturii, a rostit cuvântarea de bun sosie.

Au luat cuvântul apoi tovarășii Vasile Danilov, conducătorul delegației, Gheorghe Tache, președintele gospodăriei agricole colective „Drumul lui Lenin” din Livezdea, regiunea București și Serb Elena din gospodăria agricolă colectivă „Veac Nou” din comuna Săpăntur, regiunea Arad, membri ai delegației.

Cu înflăcărare ei au vorbit despre belsugul din colhozuri și viața fericită a colhoznicilor, arătându-și adâncă recunoștință față de Partidul Bolșevic și Guvernul Sovietic, cât și față de Partidul Muncitoresc Român și Guvernul R.P.R. care le-au oferit fericirea de a vizita minunata Țară a Socialismului.

Multe și minunate vor fi se-rite când țărani muncitori din Republica noastră Populară din sute și mii de sate se vor aduna la câminele culturale ca să asculte cuvântul tovarășilor care au avut prilejul să vadă cu ochii lor viața fericită a colhoznicilor din Uniunea Sovietică și să trăiască vreme de câteva săptămâni priente oamenii sovietici. Va merge vestea din gură în gură până în cele mai îndepărtate cătune despre cele ce-au văzut cei 200 țărani muncitori care-au vizitat marea Țară a Socialismului.

Dinu Maandache, membru al Gospodăriei Agricole Colective „Timpuiri Noi” din comuna Belitiori, raionul Rosiorii de Vede, regiunea Teleorman, va vorbi despre tarlarele mari lucrate nu de mașini și tractoare; le va spune cum dealungul drumului a văzut nesfârșite ogoare însemnate la vreme pe care grăul crescuse mai bine de un lat de palmă, când la noi nici măcar nu începuse însemnătutul.

DIN PĂMANTURI STERPE. OGOARE RODITOARE

Printre membrii delegației se află și țărani muncitori Olteanu Traian din satul Beșca, comuna Cris, raionul Sighisheia. Peste tot locul pe unde a vizitat și mai ales în colhozul Stalin din Republica Cahahă a notat cu deamănuntul tot ceace a văzut.

„Mari bogății am văzut acolo — spune el. 603 familii de țărani câte sunt în colhoz stăpânesc 21.000 ha.

Nu știam la ce să ne uităm mai întâi. Ia grajdurile moderne în care sunt adăpostiți 1.200 de cai, 2.000 de vite corute; la cele în care sunt peste 600 de porci, la crescătoriile unde sunt peste 5.300 păsări la prisăca cu 2.250 stiepe de albine sau la saivanele construite pentru cele 20.150 de oi ale colhozului. Când credeam că am văzut totul, președintele ne-a arătat să vedem ce grâne au dobândit colhoznicii în anul a-

cesta. Patru magazii mari pline până la tavan gemeau de greutatea grânelor ca aurul. Acolo unde alături era o stepă, pământul sărac, sterp, colhoznicii au reușit prin muncă lor să scoată în medie peste 3.200 kg. grâu la hectar. Colhozul mai are 3 mori electrice, o fabrică de cărămidă, iar pentru eria și sănătatea oamenilor, colhozul are grădiniță de copii, casă de naștere și un spital cu 4 medici. Noi nu am putut să vedem toată averea colhozului, căci așa de mare era, încât nici o săptămână nu li-ar fi ajuns să-l poartă vizita cu deamănuntul, iar noi n'am stat decât o zi.

Prima zi a întâlnirii atletice dintre reprezentativele U. R. S. S. și R. P. R.

Freacă Stadioul Republicii, împodobit mai frumoasă ca oricând, scaldat în razele soarelui de Octombrie. Tribuna este plină de zeci de mii de oameni ai muncii veniți să asiste la primele concursuri ale întâlnirii internaționale de atletism dintre reprezentativele Uniunii Sovietice și Republicii noastre Populare.

Un robot de aplauze a izbucnit în momentul când au căzut pe teren cele două echipe.

În fruntea lor pășeau grupuri de atleti și atlete cu buche de flori în mână, înconjurând cele trei panouri; stema Uniunii Sovietice, stema Republicii Populare Române, iar în dreapta, portretul celui care vechează ca prietenia dintre popoare, fie ele mici sau mari, să fie trinitică și să asigure pacea în lume; tovarășul Stalin.

În fața minunatului tablou viu cu securii, atleti și atlete, clienții pe stadion tovarășul Gh. Vidrascu, președintele Comitetului pentru Cultură Fizică și Sport a adus salutul Comitetului Național pentru organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice și a declarat deschisă întrecerea. În numele delegației sportive sovietice, tovarășul A. V. Vasilev, vicepreședinte al Comitetului pentru Cultură Fizică și Sport al R.P.S.S., a spus un tovarășesc salut, spunând între altele: „În întâlnirea aceasta sportivă oține din noi ar câștiga, victoria va fi comună, ca fiind o victorie a cimentării prieteniei româno-sovietice, o victorie a înălțării prieteniei dintre sportivii sovietici și sportivii români”.

Fiecare probă în parte a demonstrat superioritatea atletilor sovietici și a servit o lecție pentru noi.

Concursurile continuă astăzi după amiază pe Stadionul Republicii începând dela orele 14.45.

Concursurile continuă astăzi după amiază pe Stadionul Republicii începând dela orele 14.45.

Oaspeți de seamă la uzinele „23 August” și „Republica”

Pavel Băkov, vestitul strugar stahanovist sovietic, inițiatorul unei largi mișcări inovatoare în tehnica tăierii rapide a metalelor, laureat al Premiului Stalin, împreună cu Lidia Kononenko, vestită textilișta stahanovistă, și-au petrecut ziua de 20 Octombrie la uzinele „23 August” și „Republica”.

Muncitorii — îndeosebi strungarii — tehnicienii, inginerii uzinelor, care învață în număr tot mai mare și lucrează după metodele lui Pavel Borisovici Băkov, le-au așteptat vizita cu mult interes și mare dragoste. Ei au plănuit în amănunt cum să-și întâmpine oaspeții și cum să-și câlăuzească prin secțiile uzinelor, așa fel ca în ceasurile puține să le arate cât mai multă din realizările lor, să le arate în ce mare măsură simt ei, zi de zi, în toate acele realizări, sprijinul hotărât al Uniunii Sovietice — și totodată să afle dela oaspeții și să învețe cât mai multe.

Cu mândrie au arătat ei lui Pavel Borisovici și Lidiei Kononenko primele două troie-buze ce se fabrică în țara noastră: vor fi gabica până la 7 Noiembrie, în cinstea aniversării Marii Revoluții Socialiste.

Folosind șchițe sovietice, tehnicienii și inginerii termină lucrările pregătitoare în vederea construirii unor locomotive „Diesel” cum industria românească n'a construit niciodată.

Un grup de muncitori, tehnicieni, ingineri, urmează cursuri speciale pentru a-și însuși tehnica sovietică de tăiere rapidă a metalelor. 2500 din muncitorii uzinelor, „23 August” urmează școli de calificare de diferite grade, învăț dela tehnica sovietică și încep a aplica zi de zi noile cunoștințe în producție.

Tehnicienii pregătesc șchițele unei vitoreaze speciale pentru tăiere rapidă. Un asistat, Virgil Lepăduț, și un strungar au construit pentru strunguri un universal pe șnece — în locul celui pe pinioane.

Un grup de muncitori, tehnicieni, ingineri, urmează cursuri speciale pentru a-și însuși tehnica sovietică de tăiere rapidă a metalelor. 2500 din muncitorii uzinelor, „23 August” urmează școli de calificare de diferite grade, învăț dela tehnica sovietică și încep a aplica zi de zi noile cunoștințe în producție.

Conferințe

Comitetul Național pentru organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice și Societatea pentru Răspândirea Științei și Culturii au anunțat conferința acad. K. M. BAKOV, despre „Invățătura lui Pavlov și însemnătatea ei” pentru fiziologie și medicină, care va avea loc Marți 24 Octombrie, ora 18, în sala Ateneului R.P.R.

Comitetul Național pentru organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice și Societatea pentru Răspândirea Științei și Culturii au anunțat conferința prof. univ. I. E. GLUSCENKO, laureat al Premiului Stalin, despre „Micirun, marea transformator al naturii”, care va avea loc Lună 23 Octombrie, ora 18, în sala Ateneului R.P.R.

Comitetul Național pentru organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice și Societatea pentru Răspândirea Științei și Culturii au anunțat conferința prof. univ. I. E. GLUSCENKO, laureat al Premiului Stalin, despre „Micirun, marea transformator al naturii”, care va avea loc Lună 23 Octombrie, ora 18, în sala Ateneului R.P.R.

Comitetul Național pentru organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice și Societatea pentru Răspândirea Științei și Culturii au anunțat conferința prof. univ. I. E. GLUSCENKO, laureat al Premiului Stalin, despre „Micirun, marea transformator al naturii”, care va avea loc Lună 23 Octombrie, ora 18, în sala Ateneului R.P.R.

Comitetul Național pentru organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice și Societatea pentru Răspândirea Științei și Culturii au anunțat conferința prof. univ. I. E. GLUSCENKO, laureat al Premiului Stalin, despre „Micirun, marea transformator al naturii”, care va avea loc Lună 23 Octombrie, ora 18, în sala Ateneului R.P.R.

Comitetul Național pentru organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice și Societatea pentru Răspândirea Științei și Culturii au anunțat conferința prof. univ. I. E. GLUSCENKO, laureat al Premiului Stalin, despre „Micirun, marea transformator al naturii”, care va avea loc Lună 23 Octombrie, ora 18, în sala Ateneului R.P.R.

Comitetul Național pentru organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice și Societatea pentru Răspândirea Științei și Culturii au anunțat conferința prof. univ. I. E. GLUSCENKO, laureat al Premiului Stalin, despre „Micirun, marea transformator al naturii”, care va avea loc Lună 23 Octombrie, ora 18, în sala Ateneului R.P.R.

Inaugurarea festivă a „Bazarului Cărții”

(Urmare din pag. 1-a)

strădană pentru construirea unei culturi care să slujească fericirii poporului.

Cea mai bună limbă internațională este limba ideilor, și exemplul strălucit pentru această sunt genialele opere ale tovarășului Stalin. Limba cărților reunește popoarele într-o mare familie.

Informații

Comitetul Executiv al Conferinței Generale a Muncii a trimis o telegramă de protest președintelui Consiliului de Miniștri din Chili, Gonzales Videla, prin care infirmăză arestarea secretarului general al Confederației Muncitorilor din Chili Bernardo Araya și cere eliberarea lui.

Numere

Buletinul Oficial Nr. 94 din 20 Octombrie 1950, publică Hotărârile Consiliului de Miniștri, prin care inginerul Petrescu Stoian este numit în funcțiunea de ministru adjunct la Ministerul Metalurgiei și Industriei Chimice.

In fiecare zi se construiește câte ceva

Lucrează cărămizi pentru construirea Căminului Cultural

Ho Chi Min a răspuns felicitărilor trimise de prof. dr. C. I. Parhon

Presedintele Republicii Democrate Vietnameze, Ho Chi Min, a răspuns printr-o telegramă președintelui Prezidiului Marii Adunări Naționale, prof. dr. C. I. Parhon, la felicitările trimise cu prilejul celui de a 5-a aniversării a proclamării independenței naționale de Republicii Democrate Vietnameze.

Adunările populare pentru propunerea candidaților la alegerile de deputați în Sfaturile Populare

Muncitorii, tehnicienii și funcționarii uzinelor „Vasile Roșită” și întreprinderii „Radio Popular” au propus drept candidați pentru Sfaturile Populare pe tovarășii Dumitru Maria, Conzulea Gheorghe și Drăguleanu Alexandru

În după amiază zilei de ieri, muncitorii, tehnicienii și funcționarii dela uzinele „Vasile Roșită” și întreprinderii „Radio Popular” au propus drept candidați în alegerile pentru Sfaturile Populare pe frunțașii din producție: tov. CONZULEA GHEORGHE pentru Statul Popular al regiunii București, tov. DUMITRU MARIA pentru Statul Popular al orașului București și tov. DRĂGULEANU ALEXANDRU pentru Statul Popular al raionului „23 August”.

Muncitorul Verescu Ion vorbind despre tov. Dumitru Maria a spus printre altele: „O cunoaștem pe tov. Dumitru Maria. Fică de țărani săraci din Slobozia-lalomia a simțit de mică buică stăpânului. Odată cu alungarea capitaliștilor din fabrică, tov. Dumitru Maria și-a putut însuși meseria de lăcătuș. Azi, ea e frunțaș în producție. Prin eforturile depuse în muncă, tov. Dumitru depășește zilnic programul de lucru cu 60—80% dând Patriei, împreună cu tovarășii ei de muncă, mai multe șelțe și mașini agricole.”

Tovarășii Masinoi Grigore, Pușazan Ion, Olteanu Grigore și alții au susținut candidatura tovarășilor propuși

Muncitorii dela „Electro-Mecanică” Timișoara au propus pentru Statul Popular regional pe inginerul șef Burducea Cornel

La întreprinderea „Electro-Mecanică” din Timișoara, fochistul Magharu Lazăr a propus în numele muncitorilor, drept candidat pentru Statul Popular al regiunii Timișoara pe tov. ing. șef BURDUCEA CORNEL.

Tov. inginer este un intelectual atașat clasei muncitoare.

Colhozurile bogate, colhoznicii instăriți

Când am sosit noi cu trenul în raionul Cernavoski — povestește Rarița Olănuț, membră în gospodăria agricolă colectivă „I Mai” din comuna Românești, raionul Iași, — la gara din apropierea colhozului „Beria” ne-au așteptat 13 mașini mici care ne-au dus la colhoz. Am rămas mirați când am văzut că colhozul are atâtea automobile de lux. Dar când am aflat că mașinile sunt proprietatea personală a colhoznicilor, și mai mare ne-a fost mirarea. După ce colhoznicii ne-au plimbat cu mașinile lor prin tot colhozul și am văzut toată bogăția acestui colhoz, unul din colhoznicii ne-a invitat acasă la el. Aci ne-a ieșit în întâmpinare soția colhoznicului, care ne aștepta cu masa pusă. Masa era încărcată cu tot felul de bunătăți.

În după amiază zilei de ieri, muncitorii, tehnicienii și funcționarii dela uzinele „Vasile Roșită” și întreprinderii „Radio Popular” au propus drept candidați în alegerile pentru Sfaturile Populare pe frunțașii din producție: tov. CONZULEA GHEORGHE pentru Statul Popular al regiunii București, tov. DUMITRU MARIA pentru Statul Popular al orașului București și tov. DRĂGULEANU ALEXANDRU pentru Statul Popular al raionului „23 August”.

În după amiază zilei de ieri, muncitorii, tehnicienii și funcționarii dela uzinele „Vasile Roșită” și întreprinderii „Radio Popular” au propus drept candidați în alegerile pentru Sfaturile Populare pe frunțașii din producție: tov. CONZULEA GHEORGHE pentru Statul Popular al regiunii București, tov. DUMITRU MARIA pentru Statul Popular al orașului București și tov. DRĂGULEANU ALEXANDRU pentru Statul Popular al raionului „23 August”.

Urcan Angela

Pe gospodina URCAN ANGELA o cunosc mai toți locuitorii cartierului Rahova din Capitală. Aproape că nu este ațiune gospodărească în cartier la care să nu fi luat parte. Când a fost cu pavarea sau cu nivelarea celor 25 de străzi din cartier refăcut în ultimul timp, tovarășea Urcan a mobilizat zeci de cetățeni la muncă voluntară. Copiii o întâmpină și ei cu dragoste de câte ori o întâlnesc. Tovarășea Urcan a fost aceea care a avut grijă ca în vacanța lor să fie mai frumoasă la solar, s'a îngrijit de căminul de copii și n'a neglijat nici vizitarea regulată a creșei din cartier. Ea nu pierde nicodată prilejul să vorbească cetățenilor despre felul cum pot și ei contribui la apărarea patriei. În campania de strângere a semnăturilor pe Apelul dela Stockholm ea strâns peste 500 semnături.

Cetățenii cartierului Rahova în Capitală au propus drept candidat al lor pentru Statul Popular al orașului București pe gospodina

Pe gospodina URCAN ANGELA o cunosc mai toți locuitorii cartierului Rahova din Capitală. Aproape că nu este ațiune gospodărească în cartier la care să nu fi luat parte. Când a fost cu pavarea sau cu nivelarea celor 25 de străzi din cartier refăcut în ultimul timp, tovarășea Urcan a mobilizat zeci de cetățeni la muncă voluntară. Copiii o întâmpină și ei cu dragoste de câte ori o întâlnesc. Tovarășea Urcan a fost aceea care a avut grijă ca în vacanța lor să fie mai frumoasă la solar, s'a îngrijit de căminul de copii și n'a neglijat nici vizitarea regulată a creșei din cartier. Ea nu pierde nicodată prilejul să vorbească cetățenilor despre felul cum pot și ei contribui la apărarea patriei. În campania de strângere a semnăturilor pe Apelul dela Stockholm ea strâns peste 500 semnături.

Cetățenii circumscripției electorale Nr. 105 din Capitală l-au propus drept candidat pentru Statul Popular al raionului Lenin pe sportivul frunțaș Zeno Dragomir

Cetățenii din circumscripția electorală Nr. 105 a raionului Lenin din Capitală, s'au întrunit într-o înșușită adunare la școala elementară Nr. 25 nara la Șoseaua Măgurele, în cadrul căreia au propus drept candidat pentru Statul Popular al raionului lor pe sportivul frunțaș ZENO DRAGOMIR.

Modoran Constantin

În aplauzele celor prezenți tov. Mamacek Mihai, lăcătuș la oțelăria Siemens Martin a uzinelor „Oțelul Roșu” a luat cuvântul.

Confereințe

Comitetul Național pentru organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice și Societatea pentru Răspândirea Științei și Culturii au anunțat conferința acad. K. M. BAKOV, despre „Invățătura lui Pavlov și însemnătatea ei” pentru fiziologie și medicină, care va avea loc Marți 24 Octombrie, ora 18, în sala Ateneului R.P.R.

Comitetul Național pentru organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice și Societatea pentru Răspândirea Științei și Culturii au anunțat conferința prof. univ. I. E. GLUSCENKO, laureat al Premiului Stalin, despre „Micirun, marea transformator al naturii”, care va avea loc Lună 23 Octombrie, ora 18, în sala Ateneului R.P.R.

Comitetul Național pentru organizarea Lunii Prieteniei Româno-Sovietice și Societatea pentru Răspândirea Științei și Culturii au anunțat conferința prof. univ. I. E. GLUSCENKO, laureat al Premiului Stalin, despre „Micirun, marea transformator al naturii”, care va avea loc Lună 23 Octombrie, ora 18, în sala Ateneului R.P.R.

Informații

Comitetul Executiv al Conferinței Generale a Muncii a trimis o telegramă de protest președintelui Consiliului de Miniștri din Chili, Gonzales Videla, prin care infirmăză arestarea secretarului general al Confederației Muncitorilor din Chili Bernardo Araya și cere eliberarea lui.

Numere

Buletinul Oficial Nr. 94 din 20 Octombrie 1950, publică Hotărârile Consiliului de Miniștri, prin care inginerul Petrescu Stoian este numit în funcțiunea de ministru adjunct la Ministerul Metalurgiei și Industriei Chimice.

In fiecare zi se construiește câte ceva

Lucrează cărămizi pentru construirea Căminului Cultural

Ho Chi Min a răspuns felicitărilor trimise de prof. dr. C. I. Parhon

Presedintele Republicii Democrate Vietnameze, Ho Chi Min, a răspuns printr-o telegramă președintelui Prezidiului Marii Adunări Naționale, prof. dr. C. I. Parhon, la felicitările trimise cu prilejul celui de a 5-a aniversării a proclamării independenței naționale de Republicii Democrate Vietnameze.

# Alegeri pentru Sfaturile Populare în Republica Populară Ungară

de DRĂGHOS LAJOS

președintele Adunării Naționale a Republicii Populare Ungare, membru în Comitetul Central al Partidului celor ce muncesc

În Republica Populară Ungară este astăzi zi de mare sărbătoare. Masele oamenilor muncii maghiari, circa 6 milioane de alegători, pășesc în fața urnelor pentru a alege 220.000 deputați în Sfaturile Populare locale, organe locale ale puterii de stat.

Prin alegerea Sfaturilor Populare locale, democrația populară maghiară ajunge la o nouă etapă importantă în dezvoltarea ei. Pe lângă îndeplinirea înaintea de termen a planului trienal, pe lângă rezultatele obținute până azi în primul an al planului cincinal, pe lângă lămurirea perspectivei oferite de acest plan, pe lângă succesele luate pentru pace în marele front al luptelor democratice și antiimperialiste în fruntea cărora pășeste glorioasa Uniune Sovietică, alegerile pentru Sfaturile Populare vor crea un nou și puternic factor de victorie în lupta poporului maghiar care construiește socialismul cu sprijinul Uniunii Sovietice, în strânsă colaborare cu toate celelalte țări de democrație populară.

Pentru prima oară în istoria Ungariei, alegerile pentru Sfaturile Populare vor chema la conducerea Statului sute de mii de oameni ai muncii, creștin și ateist, de stat ales în deplină libertate de popor, legat de popor și devotat intereselor poporului.

Poporul muncitor maghiar a înțeles întregă importanța a acestor alegeri. Aceasta s'a dovedit prin interesul și însușirea cu care masele de oameni ai muncii au luat parte la campania electorală.

Poporul maghiar așteaptă ca Sfaturile Populare care vor fi alese, să întărească țara și unitatea politico-morală a poporului, să asigure rolul conducător al clasei muncitoare în exercitarea puterii de stat, să dea un nou avânt luptei pentru pace, să constituie o armă în mâna poporului, armă cu care să poată rezista pe dușmanii din țară și pe poporul, rămășițele claselor ex-

platoatoare și să poată respinge orice primejdie, orice atac venind din afară. Tovarășii Mathias Rakosi, secretarul general al Partidului celor ce muncesc, conducătorul iubit al poporului maghiar, a scris: „Lumea întreagă ne urmărește cu încordare ca să vadă cu câtă însușire și unitate votează poporul nostru pe candidații Frontului Popular. Din aceste fapte lumea va citi ca dintr-o carte deschisă. Noi trebuie să ne străduim ca lumea să înțeleagă din alegeri că Frontul Popular al Independenței stă de pază, neclintit, alături de noi, că lângă Partidul celor ce muncesc stă întregul popor muncitor”.

Candidații pentru locurile de deputați în Sfaturile Populare reprezintă cu adevărat interesele poporului. Cei mai buni muncitori stahanoviști și frunțași în producție, candidații țărânilor muncitoare, membri ai cooperativelor de producție și țărani care lucrează individual. Intelectuali, savanți, scriitori, artiști, preoți democrați, femei și tineri, vor fi deputați ai Sfaturilor Populare. Dintre cei 220.000 candidați 60.000 sunt femei și 50.000 sunt tineri sub 25 ani. Toate acestea arată largul democratism al alegerilor și faptul că toate părțile de oameni ai muncii vor fi reprezentate în organele locale ale puterii de stat.

Desfășurarea entuziasată a campaniei electorale a arătat cu câtă dragoste și cu câtă devotament urmează poporul nostru Partidului și pe conducătorul său, pe tovarășul Rakosi. În același timp în cursul campaniei electorale, dragostea și devotamentul poporului nostru față de Marea Uniune Sovietică și față de conducătorul iubit al oamenilor muncii din întreaga lume, tovarășul Stalin, s'a adâncit și mai mult. Actualele evenimente politice mondiale, lupta frontului internațional al păcii împotriva ațălătorilor și a provocărilor de război americano-german, subliniază cu putere rolul

de principal păzitor al păcii, rol care revine Uniunii Sovietice, eliberatoare țării noastre. Campania electorală a întărit devotamentul și atașamentul poporului nostru față de membrii frontului internațional al păcii, față de democrațiile populare prietene.

Pe lângă minunatele succese ale Uniunii Sovietice, rezultatele pozitive obținute în dezvoltarea democrațiilor populare au ajutat mult pe agitatoarea în munca lor în campania electorală. Aceasta înseamnă că noi suntem conștienți de valoarea națională și internațională a alianței și legăturii noastre cu Marea Uniune Sovietică și cu democrațiile populare, că propășim pe un drum comun pentru un scop comun. Sentimentul internaționalismului proletar s'a consolidat în inimile poporului nostru muncitor. Eroica luptă a poporului coreean pentru libertate, lupta poporului vietnamez și a popoarelor coloniale, lupta muncitorilor din țările capitaliste împotriva exploatarea imperialiste, sunt și cauza poporului muncitor maghiar, deoarece el vede că, deși cu mijloace diferite, toate aceste popoare luptă pentru același tel al consolidării păcii, al victoriei socialismului. Succesele obținute în campania electorală au adus succese considerabile și pe tărâmul producției. Muncitorii noștri știind că victoriile lor în muncă constituie succese în lupta pentru pace, și-au dovedit voința și hotărârea lor de a lupta pentru pace, obținând rezultate strălucite în producție și luându-și noi angajamente. La rândul ei, țărâna noastră muncitoare s'a angajat în cîntec alegerilor să termine muncile agricole de toamnă până la 22 Octombrie și s'a îndeplinit acest angajament.

Campania electorală a luat sfârșit. Milioanele de alegători își vor face astăzi datoria lor de patrioți și prin votul lor vor lua poziție hotărâtoare în lupta pentru apărarea păcii, pentru înfrângerea regimului nostru de democrație populară și pentru construirea socialismului.

# ULTIMELE ȘTIRI

## Conferința dela Praga a miniștrilor afacerilor externe ai celor opt state

### Declarația miniștrilor afacerilor externe în legătură cu hotărârile conferinței dela New-York a celor trei puteri cu privire la remilitarizarea Germaniei Occidentale

### Sosirea lui V. M. Molotov la Praga

(Urmare din pag. 1-a)

aplicate față de hotărârile adoptate de cele trei guverne în legătură cu reînființarea armatei germane. În prezent, noi nu mai constituim un secret faptul că la refacerea armatei germane sunt atrași generali hitleristi ca Halder, Guderian, Manteuffel și alții. Din comunicat reiese că prin aceasta se urmărește scopul de a pune armata Germaniei Occidentale, în prezent în curs de reînființare, în slujba blocului anglo-american și a planurilor sale agresive. În această situație nu este deloc de mirare că guvernele celor trei puteri occidentale și-au propus să ridice restricțiile anterioare cu privire la industria de război germană, ceea ce și urmăresc cu îndărărie monopolurile capitaliste din Germania Occidentală. Până mai ieri, popoarele Franței, Marii Britanii și Statelor Unite au dus o luptă sângeroasă împotriva agresiunii hitleriste, împotriva imperialismului german, iar astăzi, cercurile conducătoare ale acestor țări refac cu mâinile lor armata Germaniei Occidentale, absolvă de pedeapsă pe criminalii de război condamnați, restituie potențialul industriei de război al Germaniei Occidentale, reînvie imperialismul în Germania Occidentală.

rii Germaniei și urmăreau să transforme Germania Occidentală într-o unealtă a blocului agresiv anglo-american. Încă atunci, în declarația adoptată la conferința dela Varșovia a miniștrilor afacerilor externe ai U.R.S.S., R.P. Albania, R.P. Bulgaria, R. Cehoslovace, Iugoslaviei, R. Polone, R.P. Române și R.P. Ungare cu privire la conferința dela Londra a celor trei puteri în chestiunea Germaniei, a fost demascată caracterul agresiv și antidemocratic al politicii de desmembrare a Germaniei dusă de Statele Unite, Marea Britanie și Franța.

În prezent, guvernele U. R. S. S., R. P. Albania, R. P. Bulgaria, R. Cehoslovace, R. Polone, R. P. Române, R. P. Ungare și R. D. Germane consideră de datoria lor să declare că propunerile formulate în declarația dela Varșovia, precum și aprecierea generală asupra politicii celor trei puteri față de Germania, s'au confirmat pe deplin. În prezent, toată lumea vede că actuala politică a Statelor Unite, Marii Britanii și Franței nu numai că este în completă contradicție cu obligațiile pe care și le-au asumate guvernele acestor țări cu privire la crearea unui stat german unit, democrat și iubitor de pace, ci creează primejdiea unei noi agresiuni, unor noi aventuri militare în Europa.

Având în vedere cele de mai sus, guvernele U.R.S.S., R. P. Albania, R. P. Bulgaria, R. Cehoslovace, R. Polone, R. P. Române, R. P. Ungare și R. D. Germane, declară că hotărârile separate ale conferinței dela New York a celor trei puteri nu au nicio putere legală și sunt lipsite de autoritate internațională. Întreaga răspundere pentru acțiunile ilegale care urmăresc zădărnirea tratatului de pace cu Germania și remilitarizarea Germaniei Occidentale, cade asupra guvernelor Statelor Unite, Marii Britanii și Franței.

Călușindu-se de interesele menținerii păcii și securității în Europa și ținând seama de năzuința legitimă a poporului german spre o cât mai grabnică ducere la capăt a reglementării păcii pentru Germania, guvernele U.R.S.S., R. P. Alba-

PRAGA, 21 (Agerpres). — TASS transmite: La 20 Octombrie a sosit la Praga V. M. Molotov, vicepreședinte al Consiliului de miniștri al U.R.S.S. Pe aerodrom V. M. Molotov a fost întâmpinat de președintele Adunării Naționale a R. Cehoslovace, dr. Oldřich John, de președintele Consiliului de miniștri al R. Cehoslovace, Zapotocky, de secretarul general al Comitetului Central al Partidului Comunist Cehoslovac, Slansky, de vicepreședintele Consiliului de miniștri Fierlinger și Sevcik, de vicepreședintele Adunării Naționale Hodinova-Surma și de ministrul Nesek, Krovira, Kravir, Petr, Nejedly, Rais, Slechta, Neuman, Erban, Polihar, Srodar, șeful carcerelor președintelui, Cervick, și de alți membri ai guvernului cehoslovac, precum și de activiști de frunte ai organizațiilor de masă din R. Cehoslovacă.

V. M. Molotov a fost deosebit de întâmpinat de ambasadorul Uniunii Sovietice în R. Cehoslovacă, Silin, de ministrul afacerilor externe al R. Polone, Modzelewski, de ministrul afacerilor externe al R. P. Bulgaria, Neicev, de ministrul afacerilor externe al R. P. Ungare, Kallai, de ministrul afacerilor externe al R. P. Române, Ana Pauker, precum și de șefii ambasadelor și misiunilor țărilor de democrație populară acreditați în R. Cehoslovacă.

★ PRAGA 21 (Agerpres). — TASS transmite: La 21 Octombrie, V. M. Molotov, vicepreședinte al Consiliului de miniștri al U.R.S.S., l-a vizitat pe Clement Gottwald, președintele Republicii Cehoslovace.

2. — Ridicarea tuturor restricțiilor în calea dezvoltării economiei nașterii germane: neîngăduirea refacerii potențialului de război german.

3. — Încheierea neînfățișată a tratatului de pace cu Germania, odată cu refacerea unității statului german în conformitate cu acordul dela Potsdam, prevăzându-se ca trupele de ocupație ale tuturor țărilor să fie retrase din Germania în curs de un an după încheierea tratatului de pace.

4. — Crearea pe bază de paritate a unui Consiliu Constituant al întregii Germanii, format din reprezentanți ai Germaniei răsăritene și occidentale, care trebuie să pregătească formarea unui guvern provizoriu, democrat, iubitor de pace și suveran al întregii Germanii și care trebuie să prezinte propuneri corespunzătoare spre aprobarea comună de către guvernele U.R.S.S., Statelor Unite, Marii Britanii și Franței și care, până la formarea guvernului întregii Germanii, trebuie să fie chemat la consultările pentru elaborarea tratatului de pace. În anumite împrejurări poate fi efectuată o consultare nemijlocită a poporului german în legătură cu această propunere.

### Comunicat cu privire la conferința dela Praga a miniștrilor afacerilor externe ai celor opt state

PRAGA, 21 (Agerpres). — TASS transmite: În dimineața zilei de 21 Octombrie, a avut loc la Praga, în clădirea Ministerului Afacerilor Externe al Republicii Cehoslovace, a două sesiuni a conferinței miniștrilor afacerilor externe ai Uniunii Sovietice, R. Polone, R. Cehoslovace, R. P. Române, R. D. Germane, R. P. Un-

gare, R. P. Albania și R. P. Bulgaria. Sediința a fost prezidată de reprezentantul R.P. Albania, V. Natanaeli. S'a continuat discutarea chestiunii remilitarizării Germaniei Occidentale, după discuțiile, la care au luat parte toate delegațiile, s'a constituit o comisie pentru redactarea propunerilor prezente.

PRAGA, 21 (Agerpres). — TASS transmite: În seara zilei de 21 Octombrie a avut loc sesiunea de încheidere a conferinței miniștrilor afacerilor externe ai U.R.S.S., R.P. Albania, R.P. Bulgaria, R. Cehoslovace, R. Polone, R. P. Române, R. P. Ungare și R. D. Germane. Sediința a fost prezidată de ministrul afacerilor externe al R.P. Bulgaria, M. Neicev. Conferința a adoptat textul declarației cu privire la hotărârile conferinței dela New York a celor trei puteri — U.S.A., Marea Britanie și Franța — în legătură cu remilitarizarea Germaniei Occidentale.

### Incheierea lucrărilor conferinței

## Să înceteze mârșavele provocări ale fasciștilor turci împotriva R. P. Bulgaria!

Alături de clica fascistă a lui Tito și de călăii monarho-fasciști din Grecia, lacheii turci ai imperialismului american își intensifică mârșavele lor uneltiri în Balcani, împotriva țărilor de democrație populară care luptă pentru pace și socialism. Pentru a fi pe placul stăpânilor lor de peste Ocean, guvernării vândute dela Ankara nu se dau înlăturii dela nimic. Minciuna, calomnia, spionajul, provocările de tot soiul — iată parte din arsenalul veninos folosit de agentura turcească a imperialismului american, cu scopul de a întreprinde un focar de neliniște în Balcani, potrivit planurilor sângeroase ale provocărilor de război.

În ultimul timp, guvernul turc și-a intensificat cu deosebire provocările împotriva Republicii Populare Bulgaria. Folosind ca diversivne chestiunea emigrării populației turcești din Bulgaria, el a încercat și încearcă necontenit, prin calomnii și uneltiri viclene, să defăimeze regimul de democrație populară, să creeze și să sporească încordarea la frontiera dintre cele două țări.

Iată în fapt cum stau lucrurile în această chestiune. Într-una din două țări există o Comisie de emigrare în 1925, cu privire la emigrarea voluntară a turcilor din Bulgaria și a bulgarilor din Turcia. În 1948, postul de radio Ankara și presa turcească au pornit o campanie desăvârșită împotriva R.P. Bulgaria în legătură cu această chestiune. Promițând turcilor din Bulgaria muniți de aur și pretinzând cu nerușinare că guvernul bulgar ar împiedica emigrarea, guvernul dela Ankara căuta atunci să demonstreze cu tot dinadinsul că el dorește intrarea în Turcia a sutelor de mii de oameni turci

locuitori ai Bulgariei. Desfășurarea faptelor a dovedit însă că toată acțiunea provocată de guvernării turci nu a constituit decât o viclenă provocare, un șirețic odios. Căci nu demult, prin două note adresate guvernului turc, guvernul bulgar a propus în virtutea Convenției din 1925 emigrarea a 250.000 turci care și-au exprimat dorința să plece. Strănsuri cu usa și silii și s'a lăsat lepede mârșile, heii dela Ankara au schimbat cântecul, folosindu-se de afirmația absurdă că Convenția din 1925 nu le-ar impune lor obligația să primească în Turcia pe toți emigranții. S'a dovedit astfel cu limpezime că adevărata lor intenție era doar aceea de a ațâța spiritele, de a crea nemulțumiri în rândul populației turcești din R. P. Bulgaria, făurindu-și o bază de mixitiune în treburile interne ale acestei țări.

Astăzi, consulatele turcești din Bulgaria refuză să acorde vizele de intrare unui mare număr de oameni. Zeci de mii de familii care s'au lăsat amăgite de minciunile guvernării lor dela Ankara, și-au distrus gospodăriile, hă drumurile încercând în zadar să obțină dela consulatele turcești vizele de intrare.

Respins cu brutalitate de cei ce l-au omorât lui și lui de zile, purtați de colă până colo ne drumuri, unii încearcă să treacă frontiera fără viză. Această situație este seneală de autoritățile turcești pentru a crea incidente și mârșave acțiuni provocatoare la frontieră. La 1 Octombrie de pildă, vrea sută de emigranți au fost ameninți și lăsați de autoritățile turcești să intre în Turcia pe la punctul de frontieră din comuna Căpitan Andreev. A doua

zi însă, un pluton de soldați turci l-a înconjurat pe emigranții și — cu focuri de armă și lovituri sălbătice — l-a gonit îndărăt, pe teritoriul bulgar. Crucea Roșie bulgară a venit imediat în ajutor, acordând asistență medicală celor loviți.

Activitatea dușmănoasă împotriva țărilor de democrație populară a slugilor turcești ale canibalilor războinici din Statele Unite a fost demascată în repetate rânduri. Nu mai departe decât acum câteva luni, a fost împuscat pe teritoriul bulgar un cunoscut spion, Arif Neziroglu-Kaskatâ, șeful serviciului de spionaj turc din Adrianopol. Procesul desfășurat anul acesta la Tribunalul Militar din București, mărturisirile făcute la acest proces de spionul turc Klazim Aktuan au dovedit cu prisosință că provocatorii turci dirijați de Wall-Street nu se dau înlăturii dela nicio fărâdelege pentru a lovi și în Republica noastră Populară.

Poporul român — care stă alături de poporul frate bulgar în marele front al partizanilor păcii în frunte cu glorioasa Uniune Sovietică — este adânc interesat în păstrarea liniștii și a păcii în Balcani și în lumea întreagă. Poporul român cere cu hotărâre să înceteze provocările turcești împotriva Republicii Populare Bulgaria!

În fața odioasei activități a lacheilor dolarizați din Balcani, — banda fascisto-titoistă dela Belgrad, guvernării dela Ankara și călăii monarho-fasciști dela Atena — poporul muncitor din țara noastră își sporește necontenit viziunea patriotică înfrântă și indignare și desigur practicile mârșave ale slugilor imperialismului american.

## Guvernul Statelor Unite recunoaște că avioane americane au mitraliat un aerodrom sovietic

NEW YORK 21 (Agerpres). — TASS transmite: Delegația Statelor Unite la O.N.U. a dat spre publicare în presă scrisoarea reprezentantului U. S. A., Austin, adresată secretarului general al O.N.U., datată din 19 Octombrie, în care se recunoaște că avioane americane au mitraliat aerodromul sovietic din apropiere de Suhaidka Reickla. În scrisoarea se declară că mitralierea la 8 Octombrie de către două avioane americane cu reacție a aerodromului din apropiere de

localitatea Suhaidka Reickla este rezultatul unei erori de navigație aeriană și al unui calcul greșit. Comandantul unității de aviație respective a fost desautorizat și se întreprinde măsurile corespunzătoare în vederea pedesirii disciplinare a celor doi piloți vinovați de această acțiune.

Guvernul Statelor Unite doarește să exprime în mod public regretul său pentru faptul că forțele armate americane au fost implicate în această violare a frontierei sovietice.

## Procesul unor spioni în Republica Cehoslovacă

PRAGA 21 (Agerpres). — TASS transmite: La tribunalul din Bratislava a început procesul membrilor unei organizații clandestine de spionaj care a dus o activitate subversivă împotriva statului.

Conducătorul acestei organizații William Jangor, întreținea legături cu emigranții reacționari din Slovacia, și în primul rând cu foștii șefi ai partidului democrat slovac — trădătorii poporului slovac — Letrih și Ursini. Jangor întreținea o strânsă legătură și cu reprezentanții consulatului iugoslav din Bratislava. El primea indicații din partea titoiștilor în ce sector să ducă activitatea subversivă împotriva Republicii Cehoslovace.

Actul de acuzare conține deosebit de interesantă o serie de documente care dovedesc că Jangor, cu ajutorul complicitilor lui, întreținea legături și cu reprezentanții organelor de spionaj ale Statelor Unite.

## Rolul agenților americani Brown și Green în organizarea provocărilor împotriva clasei muncitoare din Franța

PARIS, 21 (Agerpres). — Biroul Confederației Generale a Muncii din Franța a dat publicității o declarație în care demască activitatea provocatoare a conducătorii organizației „Force Ouvrière”.

Declarația Biroului C.G.T. demască existența unui plan provocator propus guvernului francez de către agenții americani din Franța, Brown și Green, și de către complicii lor din rândul conducătorilor sindicatelor scizio-

niste din Franța. Acest plan prevede înscenarea de către poliție a unor acte de provocare, care să servească drept pretext pentru arstarea a sute de membri ai Confederației Generale a Muncii din Franța.

Noi putem dovedi, se spune mai departe în declarație, că organizația „Force Ouvrière” a primit pentru activitatea sa provocatoare și scizionistă subvenții însemnate din partea Statelor Unite.

## Lucrările Comitetului Politic al O. N. U.

NEW YORK, 21. (Agerpres). — TASS transmite: În dimineața zilei de 20 Octombrie, Comitetul Politic al Adunării Generale O.N.U. a rețut examinarea proiectului de rezoluție elaborat de Irak și Siria, care propuneau să se recomande guvernelor Franței, Marii Britanii, Statelor Unite și Uniunii Sovietice să se întrunească într-o conferință în cursul celei de a cincea sesiuni a Adunării Generale și să discute din nou problemele nerезolvate care amenință pacea mondială și paralizează O.N.U., pentru soluționarea unor asemenea probleme. Proiectul de rezoluție inițial mai propunea să se recomande acestor țări ca până la 15 Noiembrie 1950 să raporteze Adunării Generale rezultatele discuțiilor lor.

În sesiunea din 19 Octombrie, delegația U.R.S.S. a propus un amendament la proiectul de rezoluție prezentat de Siria și Irak prevăzând ca R.P. Chineză să fie inclusă printre țările care ar trebui, potrivit rezoluției, să examineze problemele de interes mondial. În sesiunea din 20 Octombrie, delegații Irakului și Siriei au prezentat un proiect revizuit al rezoluției lor comune, propunând să se recomande ca „membrii Consiliului de Securitate” să se întrunească și să discute „separat sau împreună cu celelalte state interesate” problemele care „amenință pacea în lumea întreagă și paralizează O.N.U.”, pentru rezolvarea divergențelor fundamentale și realizarea unui

## Armata Populară Vietnameză a eliberat importantul centru strategic Langson

SAIGON 21 (Agerpres). — După cum anunță FRANCE PRESSE, sub presiunea Armatei Populare Vietnameze înaintare, trupele coloniale franceze au fost retrase din orașul Langson — important centru strategic situat în partea de Nord a provinciei Tonkin.

Unitățile Armatei Populare R.D. Vietnameze urmăresc trupele coloniale franceze care se retrag în derută în direcția orașului Hanoi.

## Mari pierderi suferite de cotoptorii francezi în Vietnam

PEKIN 21 (Agerpres). — TASS transmite: Potrivit ultimelor informații primite din Vietnam, trupele colonialiste franceze au pierdut în curs de un an 28.000 soldați și ofițeri, în luptele duse în regiunea Hanoi cu forțele populare vietnameze.

ARMATA POPULARĂ DE ELIBERARE MALAEZA ȘI A INTENSIFICAT ATACURILE

LONDRA, 21. (Agerpres). — După cum transmite corespondentul agenției TELEPRESS, comandantul trupelor britanice din Malaya, generalul Briggs, luând cuvântul la 18 Octombrie la Kuala Lumpur, a recunoscut eșecul așa numitului „plan Briggs”, care prevedea înfrângerea Armatei Populare de Eliberare Malaeze. Potrivit declarațiilor lui Briggs, ARMATA POPULARĂ DE ELIBERARE MALAEZA ȘI A INTENSIFICAT ATACURILE ÎN ULTIMUL TIMP.

## Evenimentele din Coreea

21 (Agerpres). — TASS transmite: Înaltul Comandament al Armatei Populare a R. P. D. Coreene a dat în ziua de 20 Octombrie următorul comunicat: Pe toate fronturile unitățile Armatei Populare dau crâncene lupte defensive împotriva trupelor americane și sud-coreene care atacă.

În direcția Phenian, inamicul a aruncat în luptă noi forțe și cu sprijinul aviației și tancu-

## Evenimentele din Coreea

rilor, întreprinde încercări înverșunate de a străpunge liniile de apărare ale trupelor Armatei Populare. Unitățile Armatei Populare duc crâncene lupte defensive menținându-se în secetărele pe care le ocupă și provoacă americanilor pierderi grele în oameni și material.

Pe coasta de Răsărit, unitățile Armatei Populare resping cu succes necontenitele atacuri ale inamicului în sectorul Hamhyn (Kanko).